

**Năm 2026**

Hakusan-shi

# Lịch đồ rác

Đồ rác vào nơi quy định theo “ngày giờ” quy định sau khi được “phân loại” rác.

Kawachi		Năm 2026 dương lịch									Năm 2027 dương lịch		
		4	5	6	7	8	9	10	11	12	1	2	3
Rác phổ thông	Rác phổ thông đốt được	Thứ 3 và thứ 6 hàng tuần											
Rác công kênh	Rác đốt cháy đồ công kênh	8	13	10	8	12	9	14	11	9	13	10	10
	Rác không cháy được	8	13	10	8	12	9	14	11	9	13	10	10
Rác tài nguyên	Hộp bịch Nhựa	11 25	9 23	13 27	11 25	8 22	12 26	10 24	14 28	12 26	16 30	13 27	13 27
	Giấy Quần áo · Vải	4	2	6	4	1	5	3	7	5	9	6	6
	Chai nhựa	4	2	6	4	1	5	3	7	5	9	6	6
	Lon rỗng Chai rỗng	4	2	6	4	1	5	3	7	5	9	6	6

Không thu rác vào đầu năm từ ngày 31 tháng 12 tới mùng 3 tháng 1.

## Rác không được đổ ở bãi thu rác Hãy liên lạc trực tiếp để biết về phí dụng.

### Đồ điện gia dụng tái sử dụng

- Máy điều hoà ● Tivi
- Tủ lạnh · Tủ đông
- Máy giặt · Máy sấy quần áo



### Công ty chuyên thu gom vận chuyển

- Tập đoàn Tosmac · I  
Hakusan-shi Murai-machi 330 ☎276-0636
- Công ty môi trường Tedori  
Hakusan-shi Suemasamachi-i 41 ☎278-5955
- Công ty TNHH vệ sinh Mikawa  
Hakusan-shi Minatomachi-Re 48-28 ☎278-5651

- Công ty Tài phát triển Tài nguyên Chubu (chỉ dành cho dăm gỗ)  
Hakusan-shi Oyanagi-machi Nu 3-3 ☎272-3020

### Địa điểm được chỉ định (Luật Tái chế thiết bị gia dụng)

- Công ty Harita Metal, Chi nhánh Kanazawa  
Hakusan-shi Fukudome-machi 524-1 ☎277-3993

■ Hãy nhờ đại lý điện tử gia dụng hoặc công ty chuyên thu gom vận chuyển để thu gom.

■ Những người có thể tự mình vận chuyển thì có thể mua vé tái chế tại bưu điện và mang đến địa điểm được chỉ định (Luật Tái chế thiết bị gia dụng).

### Công ty kinh doanh tái chế đồ điện gia dụng dạng nhỏ · Cửa hàng liên kết

- Công ty Harita Metal, Chi nhánh Kanazawa  
Hakusan-shi Fukudome-machi 524-1 ☎277-3993
- Công ty TNHH Minami Metal Trung tâm tái chế Hokuriku Mikawa  
Hakusan-shi Kashima-machi Nu 57 ☎278-7771
- K's Denki Trung tâm hội chợ Fairmall Matto  
Hakusai-shi Komyo-machi 285 ☎275-6222

### Nơi được chỉ định (Bình cứu hỏa)

- Công ty TNHH Sản xuất Maruyama, Văn phòng kinh doanh Hokuriku  
Kanazawa-shi Morito 2-chome 184 ☎249-8480

Danh sách / mục	Cách liệt kê / xử lý
Đá	Công ty chuyên thu gom và vận chuyển
Lò sưởi dầu	Công ty chuyên thu gom vận chuyển và đại lý buôn bán
Máy gia nhiệt	Công ty chuyên thu gom vận chuyển và đại lý buôn bán
Ngôi, khối bê tông, gạch	Công ty chuyên thu gom và vận chuyển
Bình ga (LPG)	Đại lý (nơi được mở tá trên bình)
Xăng / dầu hỏa	Đại lý (như trạm xăng)
Điện thoại di động · Điện thoại thông minh	Đại lý liên kết-Công ty kinh doanh tái chế đồ điện gia dụng nhỏ được chúng nhận hợp pháp và đại lý buôn bán
Máy xới đất (máy nông nghiệp)	Công ty chuyên thu gom và vận chuyển
Bình chữa cháy	Nơi tiếp nhận đặc định và nơi được chỉ định chuyên môn của bình chữa cháy
Dùng dịch trộn	Công ty chuyên thu thập và vận chuyển
Pha lê / lọ nắp bình xe là thuốc nhấm (ác, cháy được)	Đại lý
Xe tay ga	Đại lý
Tấm thạch cao	Công ty chuyên thu gom và vận chuyển
Xi măng	Công ty chuyên thu gom và vận chuyển
Kết sắt chịu nhiệt	Công ty chuyên thu gom và vận chuyển
Đai ly (cho xe ô tô, xe máy, máy móc hàng nông)	Đại lý
Gạch men	Công ty chuyên thu gom và vận chuyển
Máy cày lúa	Công ty chuyên thu gom vận chuyển và đại lý buôn bán
Đồ lên / kim chích (đồ dùng châm sóc / từ tại nhà)	Tổ chức y tế hoặc hiệu thuốc thương mại
Đất	Công ty chuyên thu gom và vận chuyển
Pin (dạng có thể sạc pin)	Hộp thu hồi của cửa hàng thiết bị điện gia dụng
Máy phát điện	Công ty chuyên thu gom vận chuyển và đại lý buôn bán
Thùng phi	Công ty chuyên thu gom và vận chuyển
Túi ni lông trong nông nghiệp	Công ty chuyên thu gom vận chuyển và Hiệp hội nông nghiệp
Thuốc trừ sâu	Đại lý (Hiệp hội nông nghiệp, v.v.)
Xe máy	Đại lý
Pin (cửa xe đạp điện)	Đại lý
Pin (cửa thiết bị điện tử)	Hộp thu hồi của cửa hàng thiết bị điện gia dụng
Pin (Pin cho ô tô và xe máy)	Đại lý
Máy tính-Màn hình máy tính cá nhân	Đại lý liên kết-Công ty kinh doanh tái chế đồ điện gia dụng nhỏ được chúng nhận hợp pháp
Phân bón	Đại lý (Hiệp hội nông nghiệp, v.v.)
Đàn piano	Công ty chuyên thu gom vận chuyển và đại lý buôn bán
Nồi hơi	Công ty chuyên thu gom vận chuyển và đại lý buôn bán
Kệ để đồ	Công ty chuyên thu gom và vận chuyển
Thuốc (thuốc kích dục)	Công ty chuyên thu gom vận chuyển và đại lý buôn bán
Bản tấm	Công ty chuyên thu gom và vận chuyển
Rác thải từ cơ sở kinh doanh	Công ty chuyên thu gom và vận chuyển

## Đổ rác đến 7h sáng trong ngày chỉ định.

Việc vứt và đốt trái phép bị cấm theo luật.

Không vứt bỏ rác thải đến địa điểm thu gom rác thải của các khu phố khác.

Ngoài chính quyền thành phố và công ty chuyên dụng được thành phố chỉ định ra thì không được phép thu gom, lấy rác từ bãi rác.

Liên hệ với chúng tôi tại

Bộ phận Môi trường Thành phố Hakusan ☎274-9538 FAX 274-9535

### Khi chuyển nhà, rác thải ra với số lượng lớn

- Tự vận chuyển (hẹn trước, mất phí)  
Trung tâm làm sạch môi trường Matto Ishikawa  
Kamigawa-machi 795 ☎276-1362
- Thời gian tiếp nhận trước: 8:30 sáng-5:00 chiều
- Thời gian thực hiện: 10 giờ sáng-2:45 chiều
- Ngày nghỉ: Ngày chủ nhật 1-3-5 trong tuần, ngày nghỉ lễ năm mới
- Chúng tôi cung thu gom và bán đồ nội thất mà vẫn có thể sử dụng trong phòng tu sửa. (☎274-0530)
- Đến tận nhà để lấy đồ (mất phí)  
Vui lòng yêu cầu công ty chuyên thu gom / vận chuyển được liệt kê ở bên trái

# Rác phổ thông đốt được

## Thứ 3 và thứ 6 hàng tuần

• **Hãy sử dụng túi trong suốt hoặc bán trong suốt.**

- Rác nhà bếp
- **Đồ rửa nước**
- Thùng nhôm
- Đồ mặc • Da
- Chất hút ẩm • Chất làm mát • Túi than giữ ẩm dùng 1 lần
- Vun giấy, vun vải

- Pháo hoa • Diêm
- **Hãy chắc chắn đã dội qua nước**

- Dầu Tempura
- **Tấm giấy hoặc vải**
- Tã dùng một lần
- **Vứt bỏ rác bẩn vào nhà vệ sinh**

- Sản phẩm nhựa
- **Phải tháo pin**
- Rác cỏ - lá rụng (Khoảng 3 túi cùng một lúc) (Cố gắng đưa ra vào ngày thu của nửa cuối trong tuần.)

- **Rãy hết đất đá**
- **Rác đốt cháy đồ công kênh**
- Nhánh cây
- Lượng lớn rác cỏ • lá rụng

# Rác công kênh cháy được

## Thứ 4 tuần hai

• Rác cho vào được túi 45L thì đưa ra "Rác thông dụng cháy được".

• **Thảo các bộ phận không cháy được như kim loại và đưa ra "Rác không cháy được".**

- Chăn • Đệm ngồi • Gối • Chăn đắp
- **Cố gắng cuộn nhỏ bỏ gọn bằng dây**

- Rèm • Thảm
- Chăn điện
- Thảm làm nóng
- Bàn sưởi Kotatsu
- Đồ gỗ nội thất
- **Ô cắm điện**
- **Cắt và đưa ra rác không cháy được**

- Chiếu Tatami • Cửa giấy trượt • Cửa kéo trượt (khoảng 5 tấm một lần)

- Nhánh cây
- **Độ to của 1 nhánh khoảng 10 cm**
- **Cắt thành độ dài 1m, gói gọn**
- Nếu có một số lượng lớn các nhánh, hãy mang chúng trực tiếp đến Trung tâm làm sạch hoặc nhờ công ty thu gom và vận chuyển. (mắt phi)
- **Bó gọn bằng dây**

- Thùng giữ lạnh
- Vải (trừ đồ từ kim loại)
- Giày trượt tuyết
- Cặp cầu
- Ghế sofa
- Nệm (bao gồm loại có lò xo)
- Sản phẩm nhựa lớn
- Sản phẩm đa v.v.

# Rác không cháy được

## Thứ 4 tuần hai

- Nồi • Ô • Nam châm
- Sản phẩm kim loại
- Ván trượt/ snowboard
- Đồ chơi gôn
- Giường ống
- Đàn organ /Đàn piano điện tử
- Máy in

- Thùng can
- Thùng sơn rỗng
- Chai mỹ phẩm rỗng
- **Đảm bảo đã đổ hết dung dịch trong chai**
- Thiết bị gia dụng
- **Những đồ không mất phí tái chế**

- Quạt dầu nóng
- Lò sưởi dầu
- **Thảo pin và rút hết dầu**

- Xe đạp
- **Dán giấy đã được ghi rõ ràng**

※ Vì nó có thể là nguy cơ gây ra hỏa hoạn, nên hãy sử dụng hộp và phân biệt nó riêng với rác khác.

- Bình phun
- Bình ga di động
- Bật lửa
- **Đục lỗ bên ngoài trời nơi không dễ bị bén lửa**

## Đồ vỡ • Đồ dao kéo

- Dao kéo
- Dao cạo
- Chai hóa chất nông nghiệp / chai nhựa rỗng (Sau khi rửa kỹ bên trong)
- Gôm sứ
- Bộ đồ ăn bằng thủy tinh
- Bóng đèn
- Đèn phát sáng
- Kim / đinh
- Kính...

✓ Với đồ vỡ, phải cho vào túi hoặc hộp. Với đồ dao kéo, phải bọc quanh lưới cắt bằng vải hoặc giấy, rồi ghi rõ ràng.

## Đồ có bao gồm chất thủy ngân • Phải tách ra khỏi rác thải khác.

- Đèn huỳnh quang
- **Hãy đặt nó vào hộp như vật mới để nó không bị vỡ.**
- Nhiệt kế thủy ngân
- **Bọc bằng bia cứng dây, ghi rõ ràng.**
- Pin, pin lithium, pin tròn
- **Đặt tại hộp thu đèn huỳnh quang**

Pin có thể sạc lại có dấu tái chế thì phải đưa tới cửa hàng đại lý thu gom tái chế. (một công ty) Hiệp hội Công nghiệp Pin <http://www.baj.or.jp/>

# Rác tài nguyên

## Hộp bịch Nhựa / Thứ 7 tuần hai và bốn

• **Sử dụng túi trong suốt và bán trong suốt.**

• **Dùng hết và làm sạch vết bẩn. (Đồ không làm sạch được thì được cho vào Rác cháy được)**

• **Phân loại rác tiêu chuẩn theo biểu tượng**

- **Đồ ở rác phổ thông cháy được**
- Đồ chơi
- Hộp nhựa
- Móc treo
- Giày
- Găng tay cao su
- Vòi nước

- Cốc • hộp
- Khay
- Xốp (bê nhỏ)
- Các loại lưới

- Túi, túi nylon và túi thực phẩm
- Nắp
- Dạng tuýp
- Chai

## Giấy / Thứ 7 tuần đầu

• **Hãy gói bảo, tạp chí, tờ rơi hoặc bỏ vào túi giấy được các công ty báo phân phát.**

• **Vui lòng sử dụng dây giấy để tái chế. (Không sử dụng băng keo.)**

✗ **Đồ ở Rác phổ thông cháy được**

- Phiếu đơn photo • Ảnh • Giấy cảm niết
- Biện lai
- Giấy than
- Cốc giấy
- Giấy Hagaki ép kín
- Film được xử lý
- Giấy đã được mạ nhôm
- Vết bẩn nặng có mùi với dầu / bùn (như xà phòng và hộp đựng bột giặt)
- Giấy Nhật

- Thùng các tông
- Tạp chí • tờ rơi (tạp chí, sách cũ, tờ rơi, bia cứng, giấy gói, túi giấy v.v.)
- Bao
- Gói giấy

Gói theo từng loại riêng biệt

## Quần áo • Vải / Thứ 7 tuần đầu

• **Vui lòng cho vào túi trong suốt, bán trong suốt để không bị ướt.**

• **Đồ đưa ra là đồ đã được giặt.**

• **Thảo (cắt) bỏ phân huy hiệu trường hoặc tên công ty.**

- Khăn tay • Khăn • Giã treo khăn
- Áo phông • Áo sơ mi
- Quần bò • Áo len
- Áo mưa • Áo chống thấm • Quần áo làm việc
- Đồng phục • Vết
- Đồ lót

- **Rác công kênh cháy được**
- Chăn đắp
- Đệm ngồi
- Gối
- Chăn đắp
- Rèm
- Thảm

## Chai rỗng / Thứ 7 tuần đầu

• **Đối với chai đựng thực phẩm, đồ uống, đồ gia vị và lọ thuốc.**

• **Vui lòng chia thành ba màu không màu, nâu và các màu khác. (Hãy phân biệt bằng màu của miệng chai)**

• **Những chai không phân biệt được thì chia ra loại "Các màu khác"**

- **Nắp nhựa** → Nhóm các loại vỏ nhựa
- **Nắp kim loại** → Nhóm rác không cháy được

• **Tráng sơ qua nước**

• **Đồ Rác không cháy được**

- **Chai rượu loại to, bia như các loại chai có thể tái sử dụng thì phải được trả lại cho cửa hàng.**
- **Đồ Rác không cháy được**
- Bình thuốc trừ sâu rỗng
- Chai hàng nguy hiểm
- Bộ đồ ăn bằng thủy tinh
- Chai mỹ phẩm rỗng
- Thủy tinh chịu nhiệt

## Lon rỗng / Thứ 7 tuần đầu

• **Hãy chia nhôm và thép riêng biệt.**

• **Không bỏ rác vào trong lon**

- **Đồ bán • Đồ âm**
- Khăn lau • Vải vun • Ga giường

- **Chỉ dành cho đồ ăn và thức uống**

## Chai nhựa / Thứ 7 tuần đầu

• **Đối với đồ uống • cho đồ uống có cồn • cho gia vị v.v.**

• **Đồ bị quá bán, hay đã sử dụng cho việc tái chế tác phẩm thì đưa ra Rác phổ thông cháy được.**

- **Tráng sơ qua nước**
- **Thảo nắp • thảo nhãn mác và đưa ra rác đồ nhựa**

• **Những cái khó lấy có thể để nguyên cũng không sao.**